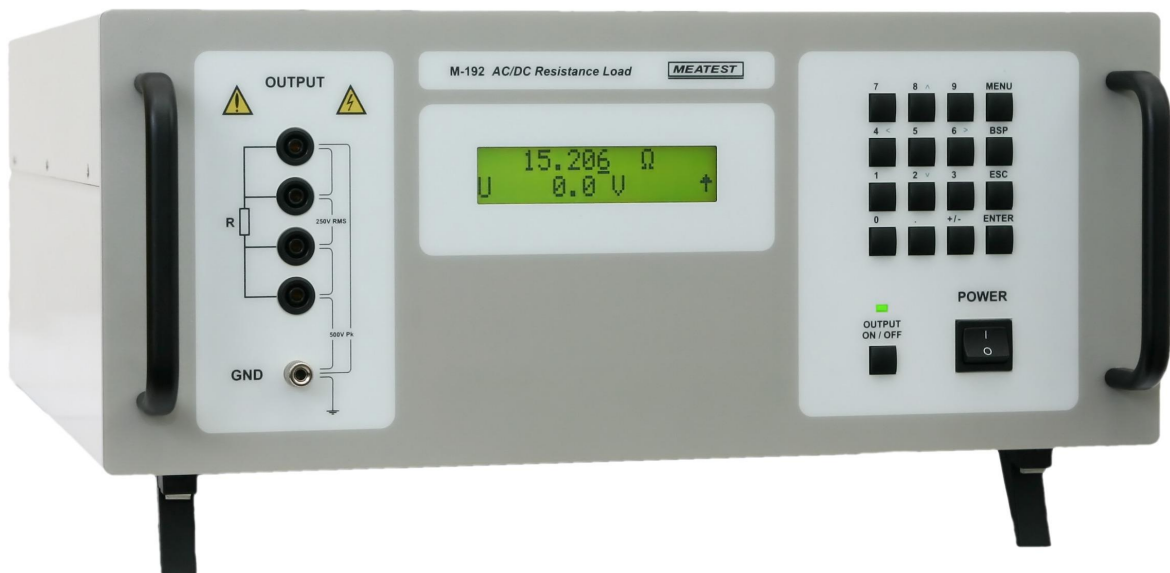


M-192

AC/DC Odporová zátěž

Uživatelská příručka

MEATEST



Obsah

1. ZÁKLADNÍ ÚDAJE	4
2. SESTAVA DODÁVKY	4
3. PŘÍPRAVA PŘÍSTROJE K PROVOZU	5
3.1. ZAPNUTÍ PŘÍSTROJE	5
3.2. VÝMĚNA POJISTKY	5
3.3. BEZPEČNOSTNÍ USTANOVENÍ	6
4. POPIS OVLÁDACÍCH PRVKŮ	7
4.1. ČELNÍ PANEL	7
4.2. ZADNÍ PANEL	9
5. OVLÁDÁNÍ PŘÍSTROJE	10
5.1. ZÁKLADNÍ NABÍDKA	10
5.2. NASTAVOVACÍ REŽIM - ZÁKLADNÍ PRAVIDLA	11
5.3. NASTAVOVACÍ REŽIM (HLAVNÍ NABÍDKA)	11
6.3.1. Konfigurace přístroje (Zatez)	11
6.3.2. Všeobecné parametry (Nastavení)	13
6.3.3. Oblast zabezpečená přístupovým kódem (Zabezpečení)	14
6. KALIBRACE	16
6.1. KALIBRACE ODPORŮ	16
6.2. KALIBRACE VOLTMETRU (POUZE M-192A)	17
7. CHYBOVÁ A VAROVNÁ HLÁŠENÍ HLÁŠENÍ	18
8. KONTROLA PARAMETRŮ ZÁTĚŽE	19
9. DÁLKOVÉ OVLÁDÁNÍ PŘÍSTROJE	20
9.1. VLASTNOSTI SBĚRNICE IEEE-488	20
9.2. VLASTNOSTI SBĚRNICE RS232	20
9.3. SYNTAXE PŘÍKAZŮ	21
10. POPIS ELEKTRICKÉHO ZAPOJENÍ	25
11. TECHNICKÉ ÚDAJE	26
12. SPECIFIKACE	27
13. ÚDAJE PRO OBJEDNÁVKU – ROZŠIŘUJÍCÍ PŘÍSLUŠENSTVÍ	27
14. PŘÍLOHA A M-192 STRUKTURA NABÍDKY	28
PROHLÁŠENÍ O SHODĚ	30

1. Základní údaje

M-192 je programovatelná výkonová odporová dekáda s rozsahem 15.000 Ω až 300 k Ω . Je vhodná jako zátěž pro testování střídavých a stejnosměrných zdrojů, transformátorů nebo obecně jako odporová zátěž se ztrátovým výkonem až 3000W. Požadovaná hodnota odporu je vytvořena vhodnou kombinací výkonových rezistorů. Nastavená hodnota je zobrazená na displeji na čelním panelu. M-192 je sofistikovaný přístroj s vlastní recalibrační procedurou, která umožňuje korekci hodnot jednotlivých odporů z klávesnice.

Přístroj je vhodný zejména pro automatizované kontroly. Lze ho ovládat počítačem přes sběrnici RS232 nebo volitelně také přes IEEE488.

2. Sestava dodávky

AC/DC Odporová zátěž M-192

Uživatelská příručka

Síťový kabel

Měřicí kabel 2 ks

Výstupní protokol

3. Příprava přístroje k provozu

Zátěž je určena pro připojení k síťovému napájecímu napětí 100 ... 240 V – 50/60 Hz. Před zapnutím umístíme přístroj na rovnou plochu. Dbáme, aby nebyly zakryty větrací otvory s ventilátory na zadním panelu.

3.1. Zapnutí přístroje

- Zasuneme zástrčku síťového kabelu do zásuvky na zadním panelu a kabel připojíme k síťovému napájení.
- Zapneme síťový vypínač na čelním panelu přístroje. Po zapnutí se rozsvítí displej.
- Zátěž po dobu cca 5 s provádí testování vnitřních obvodů. Na závěr zobrazí konfiguraci přístroje (verze M-192 nebo M-192A).



- Po ukončení testů se zátěž nastaví do referenční polohy. Tou je následující nastavení parametrů:

Funkce	Odpor (RES)
Nastavená hodnota	100 Ω
Výstupní svorky	Odpojeny (OFF)

3.2. Výměna pojistky

Tavná pojistka přístroje je umístěna na zadním panelu přístroje. Postup výměny pojistky je následující:

- Vypneme zátěž.
- Vyjmeme síťovou zástrčku z přístroje.
- Pomocí plochého šroubováku uvolníme pojistkové pouzdro a vyjmeme pojistku.
- Pojistku nahradíme novou stejné hodnoty.

3.3. Bezpečnostní ustanovení

Přístroj je konstruován v bezpečnostní třídě I dle ČSN EN 61010-1. U přístroje jsou uplatněny požadavky znění normy včetně změny A2.

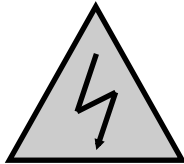
Úroveň bezpečnosti je zajištěna konstrukcí a použitím specifických typů součástí.

Výrobce neručí za škody způsobené následkem zásahu do konstrukce přístroje nebo náhradou dílů neoriginálním typem.

Použité výstražné symboly



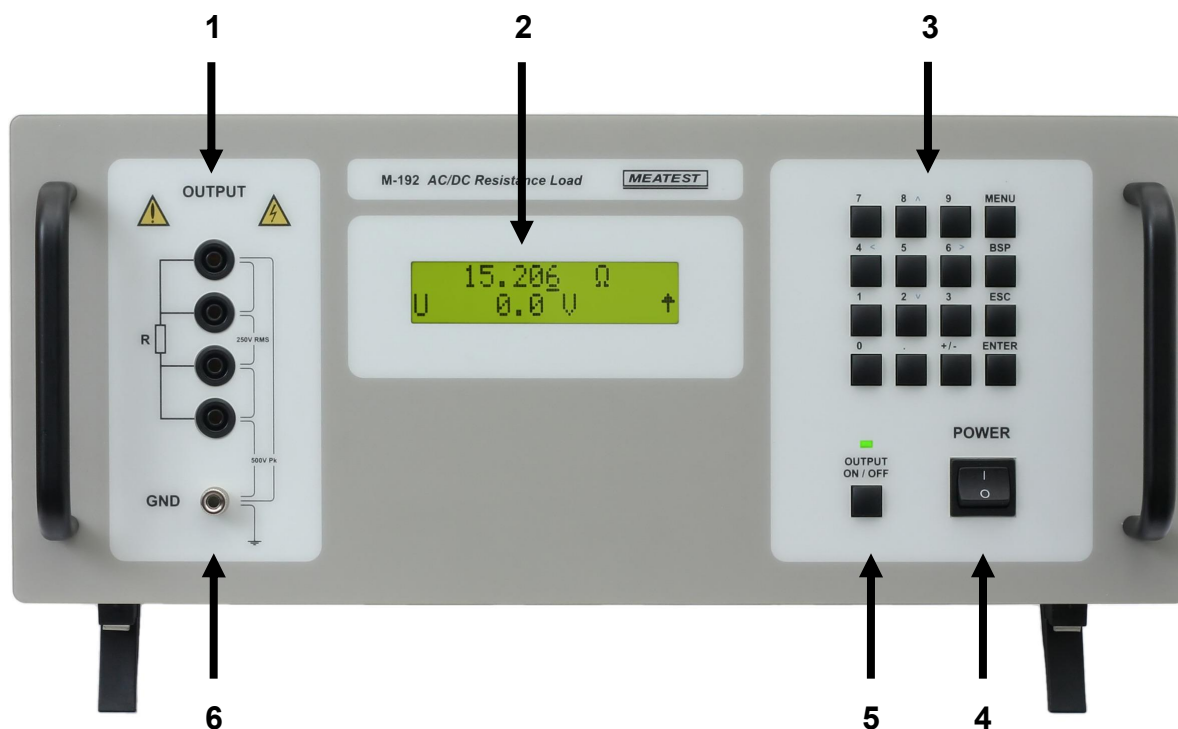
Upozornění, odkaz na průvodní dokumentaci



Upozornění na nebezpečí úrazu elektrickým proudem

4. Popis ovládacích prvků

4.1. Čelní panel



Na čelním panelu přístroje jsou soustředěny všechny hlavní ovládací prvky, displej a výstupní svorky.

1. Výstupní svorky

Nastavená hodnota odporu je připojená ke svorkám označeným R output. Zdroj lze k zátěži připojit pomocí dvou, tří nebo čtyř připojovacích vodičů.

2. Displej

Na dvouřádkovém alfanumerickém displeji jsou zobrazovány všechny potřebné informace. Hlavní hodnota (odpor) je zobrazena na horním řádku. Verze M-192A zobrazuje na dolním řádku napětí připojené k výstupním svorkám.

Na dolním řádku jsou zobrazeny pomocné informace. V závislosti na stavu zátěže se zde mohou zobrazit následující symboly:

- † klávesy 2, 4, 6 a 8 jsou přepnuty do funkce kurzorových šipek (platí modrý popis kláves)
- ☒ zátěž je ovládána počítačem přes sběrnici RS232 (volitelně i IEEE488)

3. Klávesnice

Pomocí klávesnice lze přímo zadávat numerické hodnoty. Klávesy 2, 4, 6, 8 mají alternativní funkci kurzorových šipek. Mimo numerických jsou na klávesnici následující klávesy:

<i>Klávesa</i>	<i>Funkce</i>
MENU	vstup do menu přístroje (nastavení, kalibrace, ...)
BSP	maže poslední zadanou číslici
ESC	ruší poslední zadanou hodnotu, ruší funkci kurzorových kláves nebo provádí návrat v menu o úroveň zpět
ENTER	potvrzuje nastavenou hodnotu nebo zvolenou položku v menu nebo aktivuje funkci kurzorových šipek. Funkce kurzorových šipek je indikována symbolem (↑) v pravém dolním rohu displeje.

4. Síťový vypínač

Připojuje (odpojuje) přístroj od síťového napájení.

5. Output On/Off (zapnutí/vypnutí výstupu)

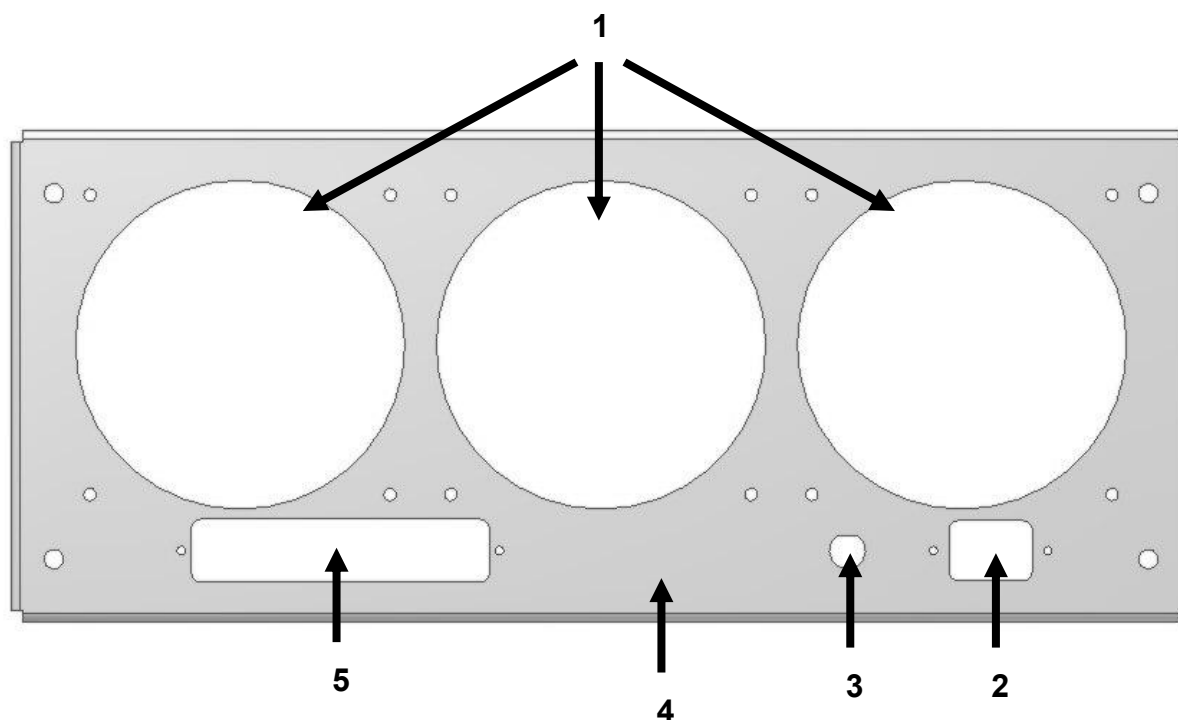
Připojuje (odpojuje) zátěž od výstupních svorek. Připojená zátěž je indikována rozsvícenou zelenou LED.

6. Centrální zemnicí bod

Svorka označená symbolem "GND" je propojená se skříní zátěže a s ochranným vodičem (PE).

4.2. Zadní panel

Na zadním panelu jsou umístěny otvory nucené ventilace, konektor napájení, síťová pojistka, konektor sběrnice RS-232 (volitelně konektor IEEE488) a štítek se sériovým číslem přístroje.

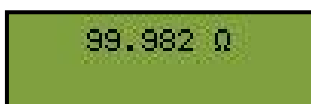


- 1 otvory nucené ventilace
- 2 síťová zásuvka
- 3 síťová pojistka
- 4 výrobní štítek
- 5 konektory RS-232 (IEEE488)

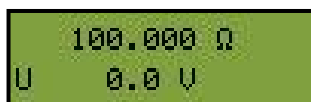
5. Ovládání přístroje

5.1. Základní nabídka

Po zapnutí přístroje se na displeji zobrazí základní nabídka:



verze M-192



verze M-192A

Na horním řádku je zobrazená nastavená hodnota odporu v [Ω]. Dolní řádek zobrazuje u rozšířené verze přístroje (M-192A) napětí připojené na výstupní svorky.

Změnit nastavenou hodnotu odporu je možné pomocí kurzorových kláves nebo přímo z numerické klávesnice. Režim kurzorové klávesnice se aktivuje po stisku klávesy ENTER. Návrat zpět k numerické klávesnici je možný stiskem klávesy ESC.

Zadání hodnoty - kurzorové klávesy

Režim kurzorové klávesnice je aktivován stiskem klávesy ENTER.

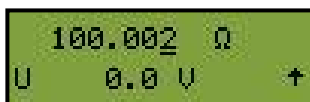
Způsob ovládání pomocí kurzorových kláves se liší podle verze zátěže:

M-192 (základní verze)



V základní verzi přístroje je k dispozici omezený počet předdefinovaných hodnot odporu (64) v rozsahu 15.000 až 4700 Ω . Pomocí kurzorových kláves \uparrow \downarrow se přepíná mezi těmito hodnotami. Kurzorové klávesy \leftarrow \rightarrow nemají žádnou funkci.

M-192A (rozšířená verze)



V rozšířené verzi je možné nastavit libovolnou hodnotu odporu v rozsahu 15.000 Ω až 300 k Ω . Pomocí kurzorových kláves \uparrow \downarrow se zvyšuje (snižuje) hodnota odporu (číslíce na pozici kurzoru). Pomocí kurzorových kláves \leftarrow \rightarrow se mění pozice kurzoru.

Zadání hodnoty - numerická klávesnice

Numerická klávesnice je aktivní po zapnutí přístroje. Návrat z režimu kurzorové klávesnice se provádí stiskem klávesy ESC.

Novou hodnotu odporu je možné zadat přímo z numerické klávesnice. Nově zadaná hodnota se nastaví po stisku klávesy ENTER. Klávesa BSP maže poslední zadanou číslici.

M-192 (základní verze)

The screenshot shows a green monochrome display with the text "<100.2 > Ω" centered on the screen.

M-192A (rozšířená verze)

The screenshot shows a green monochrome display with two lines of text: "<100.2 > Ω" on the top line and "U 0.0 V" on the bottom line.

5.2. Nastavovací režim - základní pravidla

V nastavovacím režimu je možné měnit některé parametry přístroje. Všechny tyto parametry jsou uloženy v paměti EEPROM a zůstávají nastavené i po vypnutí zátěže.

Nastavovací režim je uspořádán do stromové struktury, ve které se pohybuje pomocí kláves:

- „↑“, „↓“ - výběr parametru
- „ENTER“ - potvrzení vybraného parametru
- „ESC“ - návrat o úroveň výš

Hodnota parametru je zobrazena v hranatých závorkách – [50.652] Ω. V tomto režimu není možné zobrazenou hodnotu změnit. Parametr je nutné nejprve přepnout stiskem klávesy "ENTER" do editačního režimu. V editačním režimu je parametr zobrazen mezi znaky „<“ a „>“ - < 50.652> Ω. Pokud nelze parametr uvést do editačního režimu, je potřeba zadat heslo s vyšší úrovní přístupu – viz dále.

5.3. Nastavovací režim (Hlavní nabídka)

Přístup k nastavovacímu režimu je ze základní nabídky po stisku klávesy "ENTER".

The screenshot shows a green monochrome display with the text "HLAVNI NABIDKA" on the top line and "+Zatez ↑" on the bottom line.

6.3.1. Konfigurace přístroje (Zatez)

V této položce je možné nastavit základní parametry zátěže. Po stisku klávesy "↓" se zobrazí další položka („Nastavení“). Po stisku klávesy „ENTER“ se zobrazí následující nabídka:

6.3.1.1. Simulovaná funkce (Funkce)

Tato položka je k dispozici pouze u rozšířené verze M-192A. Zátěž může simulovat:

- a) Odpor – režim konstantního odporu. Zátěž nastaví požadovanou hodnotu odporu v [Ω].
- b) Proud – simulovaný režim konstantního proudu. Zátěž měří napětí připojené ke svorkám R a nastavuje výstupní odpor podle vzorce $R = \frac{\text{Měřené napětí}}{\text{Požadovaný proud}}$. Tato

hodnota může být automaticky obnovována (opakovaně dostavovaná) podle nastavení parametru "P/V -obnova".

- c) Vykon – simulovaný režim konstantního výkonu. Zátěž měří napětí připojené ke svorkám R a nastavuje výstupní odpor podle vzorce $R = (\text{Měřené napětí})^2 / \text{Požadovaný výkon}$. Tato hodnota může být automaticky obnovována (opakovaně dostavovaná) podle nastavení parametru "P/V -obnova".

6.3.1.2. Obnovovací cyklus funkcí Proud a Výkon (P/V -obnova)

Tato položka je k dispozici pouze u rozšířené verze M-192A. Parametr stanovuje způsob regulace výstupu v případě funkce konstantního proudu a výkonu. Na výběr jsou tyto hodnoty:

- a) Vypnuto – vypočtený odpor není dále měněn.
- b) Jednou – vypočtený odpor je jedenkrát po zapnutí výstupu změněn.
- c) 5 s – odpor je měněn (přepočítáván) po dobu 5 sekund po zapnutí výstupních svorek.
- d) 10 s – odpor je měněn (přepočítáván) po dobu 10 sekund po zapnutí výstupních svorek.
- e) 30 s – odpor je měněn (přepočítáván) po dobu 30 sekund po zapnutí výstupních svorek.
- f) Neustale – odpor je změněn, pokud je odchylka naměřené hodnoty (proudu nebo výkonu) větší než povolená odchylka, daná hodnotou parametru "P/V – odchylka".

6.3.1.3. Povolená odchylka funkcí Proud a Výkon (P/V -odchylka)

Tato položka je k dispozici pouze u rozšířené verze M-192A. Parametr definuje povolenou odchylku funkcí Proud a Výkon při obnovovacím cyklu "Neustale". Výstupní hodnota je znovu nastavena, pokud je její odchylka větší než povolená. Lze zadat libovolnou hodnotu v rozsahu 0.1 % až 10.0%.

6.3.1.4. Spínací režim výstupu (Spinani)

Položka umožňuje nastavit, jak bude výstup připojen (odpojen) k výstupu. Na výběr jsou parametry:

- a) Okamzite – zátěž je připojena (odpojena) okamžitě po stisku klávesy "OUTPUT ON/OFF". Tento způsob sepnutí je nejrychlejší.
- b) V nule – zátěž po stisku klávesy "OUTPUT ON/OFF" čeká na průchod připojeného napětí nulou (max. 100ms). Tento způsob spínání snižuje generované elektromagnetické rušení.

6.3.1.5. Funkce interního voltmetru (Meridlo)

Položka umožňuje přepočítání napětí měřeného interním voltmetrem na proud protékající zátěží nebo na výkon rozptýlený na zátěži. Funkce voltmetru může být nastavena na:

- a) Napeti – zobrazuje napětí měřené na vstupních svorkách zátěže.
- b) Proud – zobrazuje proud protékající zátěží. Proud je stanoven výpočtem z měřeného napětí a nastaveného odporu.
- c) Vykon - zobrazuje výkon rozptýlený zátěží. Výkon je stanoven výpočtem z měřeného napětí a nastaveného odporu.

6.3.2. Všeobecné parametry (Nastavení)

V této položce je možné nastavit všeobecné parametry přístroje. Po stisku klávesy “↓” se zobrazí další položka („Zabezpečení“). Po stisku klávesy „ENTER“ se zobrazí následující nabídka:

6.3.2.1. Generace zvuků (Zvuky)

Nastavení parametrů zvuku.

6.3.2.1.1. Zvuk klávesnice (Klavesnice)

Zvukovou indikaci klávesnice lze nastavit na:

- a) Vyp – zvuková indikace vypnuta.
- b) Zap – zvuková indikace zapnuta.

6.3.2.1.2. Ostatní zvuky (Ostatní)

Ostatní zvuky (mimo klávesnici) generované při zapnutí přístroje, chybě apod. je možné nastavit na:

- a) Vyp – zvuková indikace vypnuta.
- b) Zap – zvuková indikace zapnuta.

6.3.2.2. Nastavení displeje (Displej)

Nastavení parametrů displeje.

6.3.2.2.1. Podsvícení displeje (Podsvícení)

Nastavení podsvícení (jasu) displeje. Je možné nastavit jednu z hodnot: (Slabe, Silne).

6.3.2.2.2. Čas zobrazení chybové zprávy (Cas zpravy)

Nastavení doby, po kterou je na displeji zobrazeno chybové hlášení. Je možné nastavit jednu z hodnot: (Standardni, Dlouhy).

6.3.2.3. Nastavení hesel (Pristup uziv.)

Nastavení přístupových hesel.

6.3.2.3.1. Heslo pro přístup ke kalibračním konstantám (Kalibracni heslo)

Nastavení hesla, umožňujícího přístup ke kalibraci přístroje. Heslo se skládá z pěti číslic. Před změnou hesla vyžaduje přístroj zadání aktuálně platného hesla.

6.3.2.3.2. Heslo pro přístup k servisním konstantám (Servisni heslo)

Nastavení hesla, umožňujícího servisní přístup. Heslo se skládá z pěti číslic. Před změnou hesla vyžaduje přístroj zadání aktuálně platného hesla.

6.3.2.4. Nastavení jazyka (Jazyk)

Volba jazyka přístroje. Je možné nastavit jednu z hodnot: (English, Cesky, Deutsch).

6.3.2.5. Informace o přístroji (Informace)

Zobrazení základních informací o přístroji.

6.3.2.5.1. Výběr rozhraní pro dálkové ovládání (Aktivní)

Zobrazí sériové číslo daného přístroje ve formátu 'xxxxxx' (šest číslic).

6.3.2.5.2. Verze interního programového vybavení (FW verze)

Zobrazí verzi programového vybavení přístroje. Programové vybavení je možné aktualizovat po sběrnici RS232.

6.3.2.6. Nastavení parametrů dálkového ovládání (Rozhraní)

6.3.2.6.1. Volba aktivního rozhraní pro dálkové ovládání (Aktivní)

Přístroj je možné současně ovládat pouze prostřednictvím jednoho rozhraní. Jako aktivní rozhraní je možné zvolit RS232 nebo IEEE488.

6.3.2.6.2. Nastavení rychlosti RS232 (RS232 rychlost)

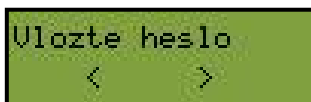
Nastavení baudové rychlosti RS232. Na výběr je: 1200, 2400, 4800, 9600 a 19200 Bd.

6.3.2.6.3. Nastavení adresy IEEE488 (IEEE488 adresa)

Nastavení adresy přístroje pro sběrnici IEEE488. Lze zadat libovolnou celočíselnou hodnotu v rozsahu 1 až 30.

6.3.3. Oblast zabezpečená přístupovým kódem (Zabezpečene)

Parametry nacházející se v zabezpečené složce jsou přístupné pouze po zadání hesla. M-192



rozdělují dvě úrovně přístupu:

- **Kalibrace (kalibrační laboratoř)**, z výroby nastavené heslo je "00000" a může být změněno uživatelem
- **Servis (pouze pro autorizovaný servis)**

Úroveň přístupu je daná použitým heslem.

Po stisku klávesy "↑" je zobrazena předchozí položka ("Nastavení"). Po stisku klávesy "ENTER" se zobrazí následující nabídka:

6.3.3.1. Kalibrační konstanty (Kalibrace)

Všechny kalibrační konstanty jsou uloženy v interní paměti EEPROM.

6.3.3.1.1. Kalibrační hodnoty jednotlivých odporů (R konstanty)

Nastavení kalibračních hodnot všech interních odporů. Celá justážní procedura sestává ze změření 24 hodnot odporů a zápisu naměřených hodnot do paměti přístroje. Detailní postup je v kapitole „Kalibrace“.

6.3.3.1.2. Interní voltmetr (Napeti)

Nastavení kalibračních konstant interního voltmetru. Celá justážní procedura sestává z dostavení čtyř kalibračních bodů. Detailní postup je v kapitole „Kalibrace“.

6.3.3.2. Servisní nastavení (Servis)

Položka je přístupná pouze pro autorizovaný servis po zadání servisního hesla.

6.3.3.2.1. Čtení interního stavu přístroje (Přehled)

Umožňuje zobrazení následujících informací:

Ventilatory: rychlost otáčení ventilátorů.

Tepl. chladicu: teploty interních chladičů.

Tepl. ostatní: teploty přístrojové skříně a vyfukovaného vzduchu.

CPU verze: verze hlavního programu přístroje.

RE verze: verze pomocného programu přístroje.

6.3.3.2.2. Kalibrace teplotních snímačů (Tepl. kalibrace)

Umožňuje justáž jednotlivých teplotních snímačů (Teplota: A, Teplota: B, Teplota: C, Teplota: D, Teplota: Vzduch, Teplota: Skrin).

6. Kalibrace

Režimu kalibrace umožňuje dostavení (justáž) jednotlivých hodnot odporu a zabudovaného voltmetru. Přístup ke kalibračnímu režimu je po zadání správného hesla. Postup jak změnit kalibrační heslo je popsán v kapitole „Nastavení hesel“. Kalibrační hodnoty jsou uchovávány v paměti EEPROM.

6.1. Kalibrace odporů

Při kalibraci odporů se měří aktuální hodnoty interních rezistorů a naměřené hodnoty se zapisují do přístroje. Pro kalibraci je zapotřebí ohmmetr s rozsahem $10 \Omega \dots 200 \text{ M}\Omega$ a s požadovanou přesností.

Tabulka obsahuje nominální hodnoty kalibračních bodů a požadovanou přesnost kalibrace:

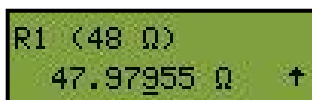
Rezistor	Nominální hodnota	Požadovaná přesnost
R1	48 Ω	10 m Ω
R2	50 Ω	10 m Ω
R3	75 Ω	15 m Ω
R4	150 Ω	20 m Ω
R5	300 Ω	40 m Ω
R6	600 Ω	80 m Ω
R7	1200 Ω	150 m Ω
R8	2400 Ω	300 m Ω
R9	4700 Ω	600 m Ω
R10	9220 Ω	1 Ω
R11	18.2 k Ω	2 Ω
R12	35.2 k Ω	5 Ω
R13	69.3 k Ω	10 Ω
R14	136 k Ω	20 Ω
R15	267 k Ω	40 Ω
R16	522 k Ω	100 Ω
R17	1030 k Ω	500 Ω
R18	2020 k Ω	1 k Ω
R19	3990 k Ω	2 k Ω
R20	7900 k Ω	10 k Ω
R21	15.7 M Ω	50 k Ω
R22	30 M Ω	200 k Ω
R23	60 M Ω	500 k Ω
R24	120 M Ω	2 M Ω

Poznámka: **M-192** (základní verze) obsahuje pouze hodnoty odporu R1...R9. **M-192A** (rozšířená verze) obsahuje všechny hodnoty (R1...R24).

Postup kalibrace se skládá ze změření jednotlivých odporů a zápisu naměřených hodnot do paměti přístroje:

- Nastavte první kalibrační bod (R1). Vyberte bod pomocí kláves $\uparrow \downarrow$.

- Výběr kalibračního bodu potvrďte stiskem klávesy ENTER.
- Stiskem klávesy OUTPUT ON připojíte vybraný odpor k výstupním svorkám.
- Změřte hodnotu odporu. Použijte ohmmetr s potřebnou přesností ve čtyřvodičovém připojení.
- Stiskem klávesy ENTER přepnete hodnotu odporu na displeji do editačního režimu.
- Pomocí kurzorových kláves zadejte (změňte) novou hodnotu odporu.



- Potvrďte novou hodnotu stiskem klávesy ENTER nebo stiskem klávesy ESC zachovejte hodnotu původní.
- Výše uvedený postup opakujte pro všechny kalibrované rezistory.

6.2. Kalibrace voltmetru (pouze M-192A)

Při kalibraci voltmetru se přístroj nastavuje ve čtyřech kalibračních bodech (2x DC a 2x AC). Pro kalibraci je nutný kalibrátor napětí s rozsahem 250V a požadovanou přesností. Alternativně lze použít také zdroj napětí doplněný o přesný voltmetr.

Tabulka obsahuje nominální hodnoty kalibračních bodů a požadovanou přesnost kalibrace:

Kalibrační bod	Nominální hodnota	Požadovaná přesnost
<i>U DC kladne</i>	<i>100 V</i>	<i>10 mV</i>
<i>U DC zaporne</i>	<i>-100 V</i>	<i>10 mV</i>
<i>U AC nizke</i>	<i>50 V</i>	<i>25 mV</i>
<i>U AC vysoke</i>	<i>250 V</i>	<i>100 mV</i>

Postup kalibrace:

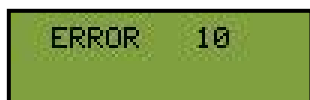
- V kalibračním menu nastavte první kalibrační bod napětí (U DC kladne).
- Výběr kalibračního bodu potvrďte stiskem klávesy ENTER.
- Připojte požadované napětí (+100Vdc) k zátěži (ke svorkám R).
- Stiskem klávesy ENTER přepnete hodnotu napětí na displeji do editačního režimu.
- Pomocí kurzorových kláves zadejte hodnotu připojeného napětí. Hodnota musí být blízká nominální hodnotě kalibračního bodu (+/- 10%).
- Potvrďte novou hodnotu stiskem klávesy ENTER nebo stiskem klávesy ESC zachovejte hodnotu původní.
- Výše uvedený postup opakujte pro všechny kalibrační body.

7. Chybová a varovná hlášení hlášení

Pokud dojde při práci s přístrojem k chybě v ovládání nebo použití, ohlásí zátěž typ chyby. Chyby mohou vznikat:

- chybnou obsluhou, tj. pokusy vnutit zátěži nepřijatelný režim, např. nastavení hodnoty mimo rozsah, přetížení výstupních svorek apod.
- vlastní poruchou přístroje.

Příklad chybového hlášení je na obrázku.



V následující tabulce jsou uvedeny typy chyb, jejich význam a způsob odstranění, pokud je možný.

Hlášení	Popis
PŘEKROČENA TEPLOTA	Přehřátí zátěže. Okolní teplota je příliš vysoká nebo má přístroj zakryté ventilační otvory.
VENTILÁTOR BLOKOVÁN	Ventilátory se netočí. Zkontrolujte ventilační otvory, odstraňte případné nečistoty.
ERROR xx	Chyba interní komunikace. Zátěž vypněte a po cca. 30 sekundách znovu zapněte. Pokud se chyba opakuje, kontaktujte servis.

8. Kontrola parametrů zátěže

Kapitola popisuje, jakým způsobem lze ověřit parametry přístroje. Kontrolní procedura sestává ze změření vybraných hodnot odporu standardním multimetrem.

Požadované vybavení

- Multimetr s přesností 0.01% v rozsahu 10 Ω až 300 k Ω (typ Agilent 34401A nebo podobný)

Nastavení zátěže

Zapněte zátěž (musí být nastavená na funkci generace odporu). Připojte multimetr čtyřsvorkově k výstupním svorkám (svorky R).

Rozsah kontroly

- Kontrola odporu na svorkách R (4W).

Postup

1. Zapněte oba přístroje a ponechte je zapnuté po dobu alespoň jedné hodiny v laboratoři s okolní teplotou 23 ± 2 °C. Připojte zátěž (svorky R – 4W) k multimetru.
2. Postupně nastavujte na zátěži hodnoty odporu uvedené v Tabulce I (M-192) nebo v Tabulce II (M-192A) a zkontrolujte, zda naměřená hodnota nepřekračuje povolenou odchylku

Table I. M-192 (základní verze) maximální povolené odchylky

Nominální hodnota [Ω]	Max. odchylka [$m\Omega$]
15.000	45
50.000	80
100.000	100
600.00	600
1200.0	1200
4700.0	4700

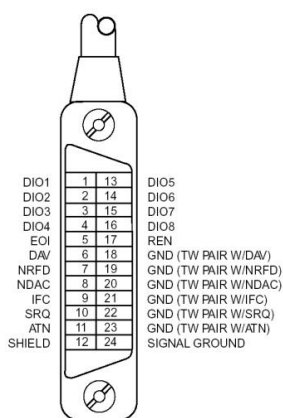
Table II. M-192A (rozšířená verze) maximální povolené odchylky

Nominální hodnota [Ω]	Max. odchylka [$m\Omega$]
10.00	10
30.00	30
100	200
300	1500

9. Dálkové ovládání přístroje

Zátěž je v základu vybavena sériovou sběrnicí RS232. Volitelně je možné doplnit sběrnicí IEEE-488. Konektory těchto sběrnic jsou umístěny na zadním panelu. Pro správnou funkci sběrnic musí být nastaveny základní parametry. Pro RS232 to je přenosová rychlost (1200 až 19200 Bd). Pro IEEE-488 je nutné nastavit adresu přístroje v rozsahu 0 až 30. Zátěž není možné ovládat po obou sběrnících současně. Proto je třeba vybrat aktivní sběrnicí (rozhraní) v konfigurační nabídce přístroje.

9.1. Vlastnosti sběrnice IEEE-488



Po sběrnici GPIB přístroj vykonává následující funkce:

SHI, AH1, T5, L3, RL1, DC1

Přístroj rozeznává následující univerzální příkazy:

DCL Device Clear - nastavuje přístroj do základního stavu

EOI End or Identify Message Terminator - ukončuje zprávu

GTL Go To Local - ukončuje stav dálkového ovládání

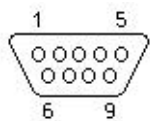
LLO Local Lock Out - uzamčení dálkového ovládání, přístroj nelze z klávesnice ovládat

SDC Selected Device Clear - nastavuje přístroj do základního stavu

9.2. Vlastnosti sběrnice RS232

Pro přenos dat přes sběrnicí RS232 se používá tvar 8N1, tj. datové slovo má 8 bitů, je bez parity a má jeden stop bit. Komunikační rychlost lze nastavit v systémovém menu přístroje. K dispozici jsou hodnoty 1200, 2400, 4800, 9600 a 19200 Bd.

RS-232 propojení



Vývod	Název	Směr	Popis
2	TXD	výstup	vysílač
3	RXD	vstup	přijímač
5	GND	-	zemnění

9-ti vývodový konektor D-SUB FEMALE

Popis kabelu mezi zátěží a počítačem (konfigurace 1:1)

Počítač	D-Sub 1	D-Sub 2	Zátěž
Přijímač	2	2	Vysílač
Vysílač	3	3	Přijímač
Zemnění	5	5	Zemnění

Poznámka:

Přístroj není možné ovládat po sběrnici RS232 pokud není v režimu dálkového ovládání. Pro uvedení přístroje do režimu ovládání je třeba použít příkazy SYST:REM nebo SYST:RWL.

9.3. Syntaxe příkazů

Příkazy popisované v této kapitole jsou společné pro všechny typy sběrnic (IEEE-488, RS232). Všechny příkazy v následující kapitole jsou popsány ve dvou sloupcích:

KLÍČOVÉ SLOVO a PARAMETRY.

KLÍČOVÉ SLOVO obsahuje název příkazu. Příkaz je složen z jednoho nebo více klíčových slov. Pokud je klíčové slovo uzavřeno v hranatých závorkách ([]), potom není jeho použití v daném příkazu povinné. Nepovinné části příkazů jsou implementovány z důvodů kompatibility se standardem SCPI.

Velká písmena jsou použita pro zkrácenou formu příkazu, rozšíření napsané pomocí malých písmen popisuje prodlouženou formu příkazů.

Parametry příkazů jsou uzavřeny do ostrých závorek (<>) a jednotlivé parametry jsou odděleny čárkou. Parametr uzavřený do hranatých závorek ([]) není povinný. Svislý oddělovací znak (|) značí „nebo“ a používá se k oddělení několika alternativních parametrů.

K oddělení jednotlivých příkazů uvedených na jednom řádku programu se používá středník ';'. Např. RES 25.12 ; OUTP ON

Upozornění (pouze pro RS232) :

Každý příkaz musí být zakončen kódem <cr> nebo <lf>. Lze použít i oba kódy současně <crlf>. Po přijetí tohoto kódu přístroj vykoná celý programový řádek. Bez tohoto zakončení se programový řádek neprovede.

Popis zkratk

<DNPD> = Decimal Numeric Program Data, používá se pro nastavení hodnoty, pomocí desetinného čísla s exponentem nebo bez.

<CPD> = Character Program Data. Většinou reprezentuje skupinu alternativních znakových parametrů. Např. {ON | OFF }.

? = Příznak dotazu na parametr daný příkazem. Kromě otazníku nelze použít jiný parametr.

(?) = Příznak dotazu na parametr daný příkazem. Jedná se o příkaz, který kromě dotazu umožňuje i nastavení.

<cr> = carriage return. ASCII znak 13. Používá se jako výkonný znak pro provedení příkazového řádku.

<lf> = line feed. ASCII znak 10. Používá se jako výkonný znak pro provedení příkazového řádku.

OUTPut subsystém

Tento subsystém umožňuje ovládání výstupních svorek zátěže a nastavení způsobu zapnutí / vypnutí výstupu.

Klíčové slovo	Parametry
OUTPut	
[:STATE](?)	<CPD> { ON OFF }
:SYNChronization(?)	<CPD> { ON OFF }

OUTP[:STAT](?) <CPD> { ON | OFF }

Příkaz připojí nebo odpojí zátěž od výstupních svorek.

- ON – připojí zátěž.
- OFF – odpojí zátěž.

V případě dotazu zátěž vrátí ON nebo OFF dle aktuálního stavu výstupu.

Příklad: OUTP ON – připojí zátěž k výstupním svorkám
 OUTP? – přístroj vrátí odpověď ON nebo OFF

OUTP:SYNC(?) <CPD> { ON | OFF }

Příkaz umožňuje nastavení způsobu připojení a odpojení výstupních svorek od zátěže.

- OFF – bez synchronizace na vstupní signál
- ON – výstup je připojen (odpojen) při průchodu signálu nulou

V případě dotazu zátěž vrátí ON nebo OFF podle nastavení způsobu synchronizace.

Příklad: OUTP:SYNC OFF - vypne synchronizaci zapnutí (vypnutí) na vstupní signál

OUTP:SYNC? - přístroj vrátí odpověď ON nebo OFF

FUNCTION subsystem (pouze M-192A)

Tento subsystem umožňuje nastavení funkce zátěže.

Klíčové slovo	Parametry
FUNCTION?	<CPD> { RES POW CURR }

[FUNCTION]	
:RESistance (?)	<DNPD>
:POWer (?)	<DNPD>
:CURRent (?)	<DNPD>

FUNC(?) <CPD> { RES | POW | CURR }

Příkaz nastaví funkci zátěže. Je možné nastavit funkce:

- RES – funkce konstantního odporu. Zátěž nastaví zvolenou hodnotu odporu v [Ω].
- POW – funkce výkonu.
- CURR – funkce proudu.

V případě dotazu zátěž vrátí zvolenou funkci.

Příklad: FUNC RES – nastaví funkci odporu.

FUNC? – přístroj vrátí odpověď RES, POW nebo CURR

[FUNC:]RES(?) <DNPD>

Příkaz nastaví hodnotu odporu.

<DNPD>

Parametr představuje hodnotu odporu vyjádřenou v Ω .

V případě dotazu přístroj vrátí nastavenou hodnotu odporu ve standardním exponenciálním formátu. Např.: 110.1 Ω je vyjádřeno ve tvaru 1.101000e+002.

Příklad:

Nastavení odporu 230.5 Ω :

FUNC:RES 230.5

Poznámka:

Příkaz automaticky nastaví funkci RES (odpor).

[FUNC:]POW(?) <DNPD>

Příkaz nastaví hodnotu výkonu.

<DNPD>

Parametr představuje hodnotu výkonu vyjádřenou ve W.

V případě dotazu přístroj vrátí nastavenou hodnotu výkonu ve standardním exponenciálním formátu. Např.: 1101 W je vyjádřeno ve tvaru 1.101000e+003.

Příklad:

Nastavení výkonu 230W:

FUNC:POW 230

Poznámka:

Příkaz automaticky nastaví funkci POW (vykon).

[FUNC:]CURR(?) <DNPD>

Příkaz nastaví hodnotu proudu.

<DNPD>

Parametr představuje hodnotu proudu vyjádřenou v A.

V případě dotazu přístroj vrátí nastavenou hodnotu proudu ve standardním exponenciálním formátu. Např.: 2 A je vyjádřeno ve tvaru 2.000000e+000.

Příklad:

Nastavení proudu 2.5A:

FUNC:CURR 2.5

Poznámka:

Příkaz automaticky nastaví funkci CURR (proud).

MEASure subsystem (pouze M-192A)

Subsystem umožňuje ovládání interního voltmetru zátěže.

Klíčové slovo

Parametry

MEASure

:VOLTage?

:CURRent?

:POWer?

MEAS:VOLT?

Odpovědí na dotaz je hodnota napětí změřená voltmetrem.

Příklad: MEAS:VOLT? Přístroj vrátí hodnotu změřeného napětí.

MEAS:CURR?

Odpovědí na dotaz je hodnota změřená voltmetrem a přepočtená na proud.

Příklad: MEAS:CURR? Přístroj vrátí hodnotu proudu.

MEAS:POW?

Odpovědí na dotaz je hodnota změřená voltmetrem a přepočtená na zdánlivý výkon.

Příklad: MEAS:POW? Přístroj vrátí hodnotu výkonu.

CONFigure subsystem

Subsystem umožňuje nastavení základních parametrů přístroje.

Klíčové slovo

Parametry

CONFigure

:REFResh(?)

<CPD> { OFF | 1x | 5x | 10x | 30x | CONT }

:DEViation (?)

<DNPD>

CONF:REFR(?) <CPD> { OFF | 1x | 5x | 10x | 30x | CONT }

Příkaz definuje způsob regulace simulovaného výstupu ve funkcích CURR (proud) a POW (výkon). Na výběr jsou tyto možnosti:

- OFF - vypočtená hodnota odporu není po zapnutí výstupu měněna.
- 1x - hodnota odporu je po zapnutí výstupu dostavena 1x.
- 5s - hodnota odporu je dostavována (stabilizována) po dobu 5s po zapnutí výstupu.
- 10s - hodnota odporu je dostavována (stabilizována) po dobu 10s po zapnutí výstupu.
- 30s – hodnota odporu je dostavována (stabilizována) po dobu 30s po zapnutí výstupu.
- CONT – trvale. Hodnota odporu je dostavena vždy, pokud se změřené hodnoty (proudu nebo výkonu) odchylní od hodnoty požadované více, než je povoleno parametrem “P/V – dev.” [%]. Tuto povolenou odchylku (“P/V dev.”) lze nastavit příkazem CONF:DEV (viz. dále).

V případě dotazu přístroj vrací OFF, 1x, 5s, 10s, 30s nebo CONT podle zvoleného způsobu regulace.

Příklad: CONF:REFR OFF vypne dostavování odporu po zapnutí výstupu

CONF: DEV(?) <DNPD>

Příkaz definuje mezní povolenou odchylku při regulaci simulovaného výstupu ve funkcích CURR (proud) a POW (výkon).

<DNPD>

Parametr představuje hodnotu odchylky vyjádřenou v [%]. Povolovaný rozsah parametru je 0.1% až 10%.

V případě dotazu přístroj vrátí nastavenou hodnotu povolené odchylky ve standardním exponenciálním formátu. Např.: 1% je vyjádřeno ve tvaru 1.000000e+00.

Příklad:

Nastavení odchylky 2%:

CONF:DEV 2

SYSTEM subsystem

Subsystem umožňuje ovládání základních stavů sběrnice.

Klíčové slovo

SYSTEM

:ERRor?

:REMote

:RWLock

:LOCAL

SYST:ERR?

Dotaz na výstupní frontu chyb přístroje. Detekované chyby jsou umístovány do fronty. Dotaz vrací první chybu z fronty. Fronta je typu FIFO “first in, first out” (první dovnitř, první ven). Chyba je vymazána z fronty po jejím přečtení.

Odpověď je ve formátu 'String Program Data' a obsahuje dvě části: kód chyby a chybové hlášení.

Jestliže jsou všechny chyby přečteny, přístroj vrací hlášení 0, ”No Error”.

V případě přetečení chybové fronty je poslední chyba ve frontě -350, ”Queue overflow”. Nejstarší chyby zůstanou ve frontě zachovány, nejnovější jsou odstraněny.

Příklad:

SYST:ERR?

Error Queue (fronta chyb)

Fronta chyb obsahuje chybová hlášení. Ta jsou umístěna do fronty typu FIFO “first in, first out”. Fronta je čtena destruktivně použitím příkazu “SYSTEM:ERRor?” k získání čísla chyby a chybového

hlášení. Dotaz "SYSTem:ERRor?" může být použit ke čtení chyb ve frontě až do jejího vyprázdnění, kdy je vráceno hlášení "0, No Error".

SYST:REM

Příkaz uvede přístroj do režimu dálkového ovládání pro rozhraní RS232. Všechny klávesy na čelním panelu, s výjimkou klávesy LOCAL, jsou blokovány.

Poznámka:

Není možné vysílat nebo přijímat data po rozhraní RS232, jestliže přístroj není v režimu dálkového ovládání.

SYST:RWL

Příkaz uvede přístroj do režimu dálkového ovládání po rozhraní RS232. Všechny klávesy na čelním panelu, včetně klávesy LOCAL, jsou zakázány.

SYST:LOC

Příkaz vrací přístroj do režimu local – místního ovládání. Tento příkaz je určen pro použití s rozhraním RS232.

Identifikace přístroje

***IDN?**

Dotaz vrací identifikaci přístroje: výrobce, model, výrobní číslo a revizi firmware.

Odpověď má následující formát:

MEATEST,M-192,100002,1.22

Clear status

***CLS**

Příkaz nuluje frontu chyb (Error Queue).

10. Popis elektrického zapojení

Výkonové rezistory jsou spínány paralelně v binárním kódu pomocí relé k výstupním svorkám. Jsou použity stabilní výkonové rezistory s nízkou teplotní závislostí odporu. Rezistory jsou upevněny na společném chladiči. Teplo z chladiče je odváděno z přístroje pomocí řízených ventilátorů. Kovová skříň přístroje je spojena s ochranou svorkou napájení (PE).

Řídicí jednotka (osazená jednočipovým procesorem) ovládá klávesnici, displej a generuje všechny signály potřebné pro ovládání přístroje. Kalibrační data a ostatní nastavené parametry jsou uloženy v paměti EEPROM.

11. Technické údaje

Pouze údaje, které jsou uváděny s tolerancí nebo mají uvedeny hraniční hodnoty, jsou výrobcem kontrolovány a také testovány. Ostatní údaje jsou pouze informativní.

Rozsah odporu *	:	15 Ω - 4700 Ω (základní verze M-192) 15 Ω - 300 k Ω (verze M-192A)
Rozlišení	:	0.1 Ω až 1 Ω (základní verze M-192) 0.001 Ω až 1 k Ω (verze M-192A)
Teplotní koeficient	:	< 10 ppm/ $^{\circ}\text{C}$ (1 Ω - 10 k Ω) < 25 ppm/ $^{\circ}\text{C}$ (> 10 k Ω)
Maximální ztrátový výkon	:	3000 W
Maximální napětí	:	250 Vrms
Připojení výstupních svorek	:	2, 4 vodičové
Kmitočtový rozsah	:	0 (DC) až 10 kHz
Funkce zátěže	:	Odpor (režim konstantního odporu) Výkon (simulovaný režim konstantního výkonu) Proud (simulovaný režim konstantního proudu)
Reakční doba **	:	30 až 100 ms
Typ svorek	:	přístrojové svorky 4mm, zlacené
Dálkové ovládání	:	RS232, (volitelně IEEE488)
Referenční rozsah teplot	:	+18 $^{\circ}\text{C}$... +28 $^{\circ}\text{C}$
Pracovní rozsah teplot	:	+5 $^{\circ}\text{C}$... +45 $^{\circ}\text{C}$
Skladovací rozsah teplot	:	-10 $^{\circ}\text{C}$... +60 $^{\circ}\text{C}$
Přístrojová skříň	:	celokovová
Rozměry	:	Š 430 mm, V 190 mm, H 500 mm
Hmotnost	:	15 kg

Izolační odpor mezi výstupními svorkami a skříní: > 2 G Ω (při 1000V DC)

* Základní verze M-192 umožňuje nastavit 64 hodnot odporu. Nominální hodnoty odporů jsou 15.0, 15.5, 16.0, 16.5, 17.0, 17.5, 18.0, 18.5, 19.0, 19.5, 20, 21, 22, 23, 24, 25, 26, 27, 28, 29, 30, 32, 34, 36, 38, 40, 42, 44, 46, 48, 50, 55, 60, 65, 70, 75, 80, 85, 90, 95, 100, 110, 120, 130, 140, 150, 160, 180, 200, 220, 240, 270, 300, 340, 400, 480, 600, 680, 800, 960, 1200, 1590, 2400 a 4700 Ω

** Reakční doba představuje časový interval mezi zadáním hodnoty z klávesnice přístroje (nebo přijetím příkazu dálkového ovládání) a nastavením této hodnoty na výstupních svorkách zátěže. Reakční dobu ovlivňuje nastavení způsobu synchronizace zapnutí a vypnutí výstupních svorek.

Poznámka:

- V průběhu přepnutí hodnoty dojde k rozpojení obvodu na dobu cca. 40ms.

12. Specifikace

Uvedené mezní chyby jsou platné po ustálení pracovního režimu přístroje po dobu 10 min. a při provozu přístroje v rozsahu pracovních teplot 23 ± 5 °C. Mezní chyby zahrnují dlouhodobou stabilitu, teplotní koeficient, nestabilitu napájecí sítě a návaznost výrobce na národní etalony. Chyby uvedené v procentech jsou vztaženy k nastavené hodnotě.

Uvedené přesnosti jsou platné po dobu jednoho roku.

Přesnost odporu (M-192 pouze do 4700 Ω)

Rozsah	Přesnost
15.000 Ω - 99.999 Ω	0.1 % + 30 mΩ
100.000 Ω - 3.000 kΩ	0.1 %
3.001 kΩ - 30.00 kΩ	0.1 %
30.1 kΩ - 100.0 kΩ	0.2 %
101 kΩ - 300 kΩ	0.5 %

Interní voltmetr (pouze M-192A)

Rozsah	Přesnost	
	DC	AC
1.0 - 299.9 V	0.1 % + 0.2 V	0.2 % + 0.2 V

Frekvenční odezva (M-192A)

R	Max. AC/DC rozdíl		
	100 Hz	1 kHz	10 kHz
15 Ω	0,01 %	0,01 %	0,05 %
100 Ω	0,01 %	0,04 %	0,40 %
1000 Ω	0,04 %	0,40 %	4,00 %
10 kΩ	0,40 %	4,00 %	
100 kΩ	4,00 %		

13. Údaje pro objednávku – rozšiřující příslušenství

M-192-Vxxxx - základní verze (15Ω - 4700Ω)

M-192A-Vxxxx - rozšířená verze (15Ω - 300kΩ)

Dálkové ovládání

M-192-V1xxx - RS232

M-192-V2xxx - IEEE488

Skříň

M-192-Vxx0x - stolní verze

Dekádu je možné objednat s adaptérem zásuvného modulu pro montáž do skříně 19". Výška modulu je 3HE.

Příklad objednávky:

M-192A-V2000 - výkonová zátěž 15Ω - 300kΩ, sběrnice IEEE488

14. Příloha A M-192 Struktura nabídky

Hlavní nabídka má následující složky:

- Zatez
- Nastavení
- Zabezpecene

M-192 rozlišuje dvě úrovně přístupu pro nastavení zabezpečených parametrů:

- *Kalibrace (pro kalibrační laboratoř)*
- *Servis (pro servisní organizace)*

Aktuální úroveň přístupu je daná heslem, použitým pro přístup do složky „Zabezpecene“.

Zatez	Funkce	Odpor		
		Proud		
		Vykon		
	P/V -obnova	Vypnuto		
		Jednou		
		5 s		
		10 s		
		30 s		
		Neustale		
	P/V -odchylka	0.1 – 10 %		
Spinani	Okamzite			
	V nule			
Meridlo	Napeti			
	Proud			
	Vykon			
Nastaveni	Zvuky	Klavesnice	Vyp	
			Zap	
		Ostatni	Vyp	
	Displej		Zap	
		Podsviceni	Slabe	
			Silne	
		Cas zpravy	Standardni	
			Dlouhy	
	Pristup uziv.	Kalibracni kod		
		Servisni kod		
	Jazyk	English		
		Cesky		
		Deutsch		
	Informace	Seriove cislo		
		FW verze		
	Rozhrani	Aktivni	RS232/IEEE488	
		RS232 rychlost		
IEEE488 adresa				
Zabezpecene	Kalibrace	R konstanty	R1 ... Rxx	
		Napeti	U DC kladne	
			U DC zaporne	
			U AC nizke	
			U AC vysoke	
	Servis	Prehled	Ventilatory	
			Tepl. chladicu	
			Tepl. ostatni	
			CPU verze	
			RE verze	
			Tepl.kalibrace	Teplota:A
				Teplota:B

			Teplota:C
			Teplota:D
			Teplota:Vzduch
			Teplota:Skrin

Výrobce

MEATEST, spol.s r.o.
Železná 509/3, 619 00 Brno
www.meatest.cz

tel: +420 – 543 250 886
fax: +420 – 543 250 890
meatest@meatest.cz



Prohlášení o shodě

Na základě Směrnice Evropského parlamentu a Rady 2014/35/EU a 2011/35/EU a v souladu s normou EN ISO/IEC 17050-1:2010, prohlašuje MEATEST, spol. s. r. o., výrobce M-192 AC/DC Odporové zátěže se sídlem Železná 3, 619 00 Brno, že tento produkt odpovídá následujícím požadavkům:

Bezpečnostní požadavky

- ČSN EN 61010-1 ed. 2:2010 + A1:2016 + COR1:2019-03

Požadavky EMC

- ČSN EN 61000 část 3-2 ed. 5:2019
- ČSN EN 61000 část 3-3 ed. 3:2014
- ČSN EN 61000 část 4-2 ed. 2:2009
- ČSN EN 61000 část 4-3 ed. 3:2006 + A1:2008 + A2:2011 + Z1:2010
- ČSN EN 61000 část 4-4 ed. 3:2013
- ČSN EN 61000 část 4-5 ed. 3:2015 + A1:2018
- ČSN EN 61000 část 4-6 ed. 4:2014
- ČSN EN 61000 část 4-11 ed. 2:2005
- ČSN EN 61326-1 ed. 3:2020

Posouzení shody podle stanovených podmínek bylo provedeno výrobcem. Výrobce prohlašuje, že přijal opatření, kterými zabezpečuje shodu vyrobených zařízení s výše uvedenou technickou dokumentací.

Brno

25. březen, 2024

Místo

Datum

Podpis